



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

## Verbale di deliberazione del Consiglio d'Amministrazione del 31 Marzo 2014

**Deliberazione n. 4 del 31 Marzo 2014- Atti n. 3317 del 31 Marzo 2014 – Fascicolo 2.10\2014\33**

**Oggetto Economie generate su decreto ATO n. 03/06 di cui al Piano Stralcio e finanziato da mutuo CDDPP: domanda all'istituto per la ridestinazione fondi con relativa proposta di nuove opere.**

L'anno 2014, il giorno 31 Marzo alle ore 16.00, in Viale Piceno n. 60 si è riunito il Consiglio di Amministrazione dell'Ufficio d'Ambito della Provincia di Milano – Azienda Speciale- costituita in data 31 luglio 2013 con atto notarile Trotta di Pavia n. 134560 raccolta 50135 del 31 luglio 2013; il Consiglio si è riunito presso la sede dell'Azienda previa convocazione inviata per mezzo di posta elettronica certificata nonché agli indirizzi mail di ogni componente per conto del Presidente del CDA il giorno 21 marzo 2014.

Sono presenti:

Nominativo	Ruolo	Presente	Assente
Graziano Musella	Presidente	X	
Renzo Moretti	Vice Presidente		X giust.
Vincenzo Rocco	Consigliere		X giust.
Monica Chittò	Consigliere	X	
Massimo Olivares	Consigliere	X	

Sono presenti per il Collegio dei Revisori:

Nominativo	Ruolo	Presente	Assente
Pietro pilello	Presidente		X giust.
Pio Di Donato	Componente	X	
Luigia Riva	Componente	X	

Assume le funzioni di segretario verbalizzante la Dott.ssa Karin Eva Imperato.

### Il Consiglio di Amministrazione

**Vista** la proposta di delibera e la relazione del Presidente relativa al punto n. 4 all'O.d.G, come sotto riportata, e che costituisce parte integrante del presente atto.



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

**Considerata** l'esigenza di procedere, **per tramite della Provincia di Milano** alla richiesta alla CDDPP circa la possibilità di **diversa destinazione** delle economie, **pari ad euro 4.440.763,81**, che si sono generate nell'ambito della realizzazione degli interventi di cui al decreto ATO n. 03/06, consentendo pertanto il completo utilizzo dell'importo oggetto di mutuo posizione n. 4492128/00 di **euro 43.939.886,50**, provvedendo a trasmettere all'Istituto la rendicontazione aggiornata al 31 dicembre 2013;

**Verificata:**

- l'evoluzione del finanziamento in relazione alle economie che si sono generate con determinazione degli impegni residui in quadratura della disponibilità finanziaria su CDDPP (allegato A agli atti aziendali);
- l'evoluzione del finanziamento in relazione agli importi richiesti a CDDPP conto mutuo con verifica di disponibilità finanziaria residua (allegato B agli atti Aziendali);

**Considerata altresì la proposta di ridestinazione delle economie con l'individuazione delle opere da sottoporre alla CDDPP in utilizzo delle economie disponibili:**

Descrizione	Importo [€]
<b>I richiesta</b> di ridestinazione di economie con precisazione degli interventi selezionati su base di progetti definitivi/esecutivi <b>di cui a tabella riportata alla proposta</b>	4.030.882,25
<b>II richiesta</b> di ridestinazione economie di cui ci si riserva di produrre in via successiva il dettaglio degli interventi	409.881,56
<i>Totale</i>	4.440.763,81

**Verificato** inoltre che la formalizzazione della domanda dovrà avvenire per tramite della Provincia di Milano quale titolare del Mutuo a suo tempo contratto dall'Ente per conto del ex ATO allo scopo di assicurare la copertura finanziaria degli investimenti, previsti del piano stralcio di cui all'art. 141 della L. 388/00, in tempi più rapidi rispetto a quelli ipotizzabili dal flusso di fatturazione delle quote tariffarie previste dalla Del. CIPE n. 52/01;

**Preso atto** della lettera trasmessa alla Provincia di Milano di cui a protocollo n. 2635 del 14.03.2014 con la richiesta di avvio del preliminare interpellò alla CDDPP volto all'ottenimento da parte dell'Istituto del parere favorevole alla successiva formalizzazione di domanda di ridestinazione risorse disponibili in relazione al Mutuo di cui alla posizione n. n. 4492128/00;

**Sentito** il Direttore Dott.ssa Karin Eva Imparato;

all'unanimità, con n. 3 voti favorevoli espressi nei modi previsti dalla normativa vigente

**DELIBERA**

1. di approvare la formalizzazione di richiesta, per tramite della Provincia di Milano, presso la CDDP di ridestinazione delle economie generate in ambito di assegnazione del mutuo posizione n. 4492128/00 per euro 4.440.763,81 contratto per conto dell'ex ATO da parte della Provincia di Milano;
2. di approvare, per quanto di competenza, l'elenco dei progetti definitivi, oggetto della I richiesta alla CDDPP di ridestinazione di economie per euro 4.030.882,25;
3. di autorizzare il Direttore di procedere con tutti gli atti necessari al raggiungimento dell'obiettivo tenendo aggiornato periodicamente il CDA in ordine all'evolversi della pratica presso la CDDPP;



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

4. di autorizzare in particolare il Direttore dell'ottenimento delle previste attestazioni dei RUP da inoltrarsi alla CDDPP a supporto delle opere oggetto della *domanda di ridestinazione fondi*;
5. di rinviare a successivi atti, per quanto di competenza, l'approvazione di ulteriori progetti da sottoporre ad una seconda richiesta alla CDDPP di ridestinazione delle economie residue che alla data del 31 dicembre 2013 risultano pari ad euro 409.881,56;
6. di dare mandato al Direttore di iscrivere tale punto dell'Ordine del Giorno alla prossima seduta della Conferenza dei Comuni per la dovuta informativa.

**Il Presidente mette successivamente in votazione l'immediata eseguibilità del provvedimento.**

### **Il Consiglio di Amministrazione**

con n. 3 voti favorevoli espressi nei modi previsti dalla normativa vigente

### **APPROVA**

l'immediata eseguibilità della deliberazione.

Si dà atto che la presente deliberazione sarà pubblicata sull'Albo Pretorio dell'Ufficio d'Ambito della Provincia di Milano – Azienda Speciale e nella sezione Amministrazione Trasparente del sito istituzionale.

Si dà atto che il deliberato verrà rubricato al n. 4 degli atti deliberativi della seduta del CDA del 31 Marzo 2014.

---

### **Proposta di Deliberazione del Consiglio d'Amministrazione n. 4 del 31 marzo 2014**

Il presidente passa alla trattazione del punto richiamando l'esigenza di procedere, **per tramite della Provincia di Milano**, alla richiesta alla CDDPP circa la possibilità di *diversa destinazione* delle economie, **pari ad euro 4.440.763,81**, che si sono generate nell'ambito della realizzazione degli interventi di cui al decreto ATO n. 03/06, consentendo pertanto il completo utilizzo dell'importo oggetto di mutuo posizione n. 4492128/00 di **euro 43.939.886,50**, provvedendo a trasmettere all'Istituto la rendicontazione aggiornata al 31 dicembre 2013:

- Dell'evoluzione del finanziamento in relazione alle economie che si sono generate con determinazione degli impegni residui in quadratura della disponibilità finanziaria su CDDPP (allegato A agli atti aziendali);
- Dell'evoluzione del finanziamento in relazione agli importi richiesti a CDDPP conto mutuo con verifica di disponibilità finanziaria residua (allegato B agli atti Aziendali);

Prima di passare alle risultanze di sintesi il Presidente ricorda al Consiglio di Amministrazione che il citato mutuo ventennale venne contratto dalla Provincia di Milano presso la CDDPP per conto dell'ex ATO della Provincia di Milano allo scopo di assicurare la copertura finanziaria degli investimenti, previsti del piano stralcio di cui all'art. 141 della L. 388/00, in tempi più rapidi rispetto a quelli ipotizzabili dal flusso di fatturazione delle quote tariffarie previste dalla Del. CIPE n. 52/01.

Il mutuo a riferimento venne contratto per il finanziamento degli interventi ricadenti nel territorio dell'allora ATO Provincia di Milano che comprendeva anche l'area dell'attuale Provincia di Monza e Brianza.

Gli investimenti di cui al decreto ATO n. 03/06, oggetto di richiesta del mutuo di riferimento per un importo pari ad euro 43.939.886,50, in sede di attuazione si concretizzarono, come risulta dall'allegato A, per un importo consuntivo di euro 39.499.122,72, generando economie da ribassi d'asta per euro **4.440.763,81**.



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

Sempre dall'allegato A si evince che gli importi consuntivi ammessi al finanziamento per euro 39.499.122,72 risultano attualmente pagati e pertanto erogati dalla Cassa soltanto per un importo di euro 38.096.453,08, con conseguenti impegni residui da erogare per opere in corso per euro 1.402.669,64.

Nel prospetto B si evidenzia poi la quadratura della disponibilità finanziaria presso la Cassa (e precisamente: importo finanziato euro 43.939.886,50 meno importo prelevato dalla CDDPP 38.096.453,08) che così si articola:

Descrizione	Importo [€]
Disponibilità c/o CDDPP da prelevare per opere assentite ed in corso di esecuzione	1.402.669,64
Disponibilità c/o CDDPP per economie da ridestinare a favore di altre opere	4.440.763,81
Disponibilità totale c/o CDDPP	5.843.433,45

Il Presidente informa che tenuto conto di quanto dettagliato negli allegati A e B ed in relazione a quanto su premesso ed esposto, lo scrivente Ufficio d'Ambito della Provincia di Milano e a ciò facultato, per quanto di competenza, dall'Ufficio d'Ambito della Provincia di Monza e Brianza, con lettera protocollo n. 2635 del 14.03.2014 ha provveduto a richiedere alla Provincia di Milano, in qualità di titolare del mutuo in oggetto posizione n. 4492128/00 e tenuto conto:

- degli impegni assunti in ambito di contratti sottoscritti in data 20 maggio 2013 - atti n. 130033|2013/6.2\2013\12, n. rep. 2597 con gli operatori dei servizi idrici dell'area milanese e atti n. 0130113|2013/6.2\2013\12, n. rep. 2596 con gli operatori dei servizi idrici della provincia di Monza e Brianza in ordine all'impegno di rimborso;
- degli impegni derivati, per conferimento del ramo gestionale ex ATO, in capo all'Ufficio d'Ambito della Provincia di Milano ed in capo all'Ufficio d'Ambito della Provincia di Monza Brianza in relazione agli impegni per finanziamento di opere del SII;

di inoltrare alla CDDPP

per conto dell'Ufficio d'Ambito della Provincia di Milano e pro quota per conto dell'Ufficio d'Ambito della Provincia di Monza,

espresso interpello volto a successiva formale domanda

*di autorizzazione all'utilizzo delle economie generate in corso di realizzazione delle opere originariamente alla base della concessione del mutuo da parte della stessa CDDPP, di cui ai termini analitici riportati nei prospetti allegati e pari ad € 4.440.763,81, con ridestinazione di tali delle risorse resisi disponibili in favore di altre opere ritenute necessarie, urgenti ed in grande parte connesse al superamento della procedura di infrazione comunitaria n. 2009/2034/CE.*

Contestualmente si precisa che la richiesta di ridestinazione delle economie generate dovrà essere articolata in due fasi e precisamente:

Descrizione	Importo [€]
<b>I richiesta</b> di ridestinazione di economie con precisazione degli interventi selezionati su base di progetti definitivi/esecutivi <b>di cui a tabella sottostante.</b>	4.030.882,25
<b>II richiesta</b> di ridestinazione economie di cui ci si riserva di produrre in via successiva il dettaglio degli interventi	409.881,56
<b>Totale</b>	4.440.763,81

Elenco opere di cui alla I richiesta di ridestinazione economie nell'ambito del mutuo posizione n. 4492128/00:



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

ATO	Localizzazione intervento	Titolo intervento	Costo complessivo	Importo da finanziare con risorse da richiedere a CDDPP
MI	Magnago	Realizzazione fognature interessanti le vie (capoluogo): via Carroccio; via Togliatti; via Boccaccio; via Bixio; via F.lli Cairoli; via Einaudi; Via F.lli di Dio; via Firenze; via Padre Gemelli; via Grieco; via Pier delle Vigne; via Puccini; via Resistenza; via Sciesa; nella fraz. Bienate interessanti le vie: via E.Ferrari; via Curlet; via Verdi; via Don Baroni; via Mantegna; via Filzi; via Pirandello; via Sardegna; via Toti; via Goito; via Marzabotto; via Magellano; via Giovanni XXIII; via Montanare; via Don Milani	3.300.000,00	2.116.502,34
MI	Binasco	Dismissione scarichi in corpo idrico superficiale mediante realizzazione di nuove fognature nere al servizio delle vie Cartesio-Righi, Pascoli-Carducci e collettamento alla rete fognaria esistente e costruzione e collettamento alla rete fognaria esistente di due aste di fognatura sulle vie Mazzini e Roma, attualmente sprovviste di fognatura pubblica in Comune di Binasco	625.000,00	500.000,00
MI	Paderno D. e Cinisello B.	Ulteriori fognature a completamento delle zone urbanizzate	298.334,82	267.334,82
<b>TOTALE MILANO</b>			<b>4.223.334,82</b>	<b>2.883.837,16</b>
MB	Cesano Maderno	CE04 - Interventi di estensione della rete fognaria comunale in Via Ortigara e Via Asiago	487.031,63	403.410,00
MB	Cesano Maderno	CE05 - Interventi di estensione della rete fognaria comunale in Via Rovigo, via Col di Tenda, via Alpe di Siusi		
MB	Cesano Maderno	CE09 - Dismissione scarico nel Torrente Seveso in Via Santuario	106.596,00	75.600,00
MB	Lentate sul Seveso	LN02 - Intervento di estensione fognaria in Via Gerbino	298.675,25	210.700,00
MB	Ceriano Laghetto	CL01 - Impianto di estensione della rete fognaria comunale in Via Roncaccio	164.970,00	117.000,00
MB	Varedo	VR01 - Nuovo Siorabre e realizzazione sifone nel torrente seveso - dismissione di scarichi in corpo idrico superficiale	296.452,50	210.250,00
MB	Concorezzo	CN03 - Interventi di estensione della rete fognaria comunale nelle zone C.na Cascinetta, C.na Baragiola e C.na Beretta	157.664,67	130.085,09
<b>TOTALE ATO MONZA E BRIANZA</b>			<b>1.511.390,05</b>	<b>1.147.045,09</b>
<b>TOTALE</b>			<b>5.734.724,87</b>	<b>4.030.882,25</b>

Il Presidente precisa che la richiesta di utilizzo delle economie per euro € 4.030.882,25 fa riferimento ad opere per le quali è già stata formalmente approvata la finanziabilità in conto capitale da parte della Conferenza dei Comuni delle due Province. Per quanto attiene alla disponibilità residua risultante al 31 dicembre 2013, pari a 409.881,56 e le eventuali disponibilità generate da future ulteriori economie saranno oggetto di successiva richiesta di ridestinazione.

Dopo quanto premesso il Presidente informa dell'iter formale da seguire al fine di istruire la pratica necessaria per la presentazione da parte della Provincia di Milano di Domanda alla CDDPP precisando che in particolare occorre:

- approvazione di volontà a formalizzare la richiesta presso la CDDP di ridestinazione delle economie generate in ambito di assegnazione del mutuo posizione n. 4492128/00 per euro 4.440.763,81 contratto per conto dell'ex ATO da parte della Provincia di Milano;
- approvazione, per quanto di competenza, dell'elenco dei progetti definitivi, oggetto della I richiesta alla CDDPP di ridestinazione di economie per euro 4.030.882,25;
- presa d'atto delle attestazioni dei RUP da inoltrarsi alla CDDPP a supporto delle opere oggetto dell'attuale richiesta nei termini di cui all'allegato schema (allegato C) che si richiede di verificare in relazione alle esigenze della Cassa medesima;
- rinvio a successivi atti, per quanto di competenza, dell'approvazione di ulteriori progetti da sottoporre ad una seconda richiesta alla CDDPP di ridestinazione delle economie residue che alla data del 31 dicembre 2013 risultano pari ad euro 409.881,56;

Dopo la trattazione di presentazione del punto il Presidente, sentito il Direttore e dopo l'ampia relazione svolta dallo stesso.

Il Presidente

PROPONE

- di approvare la formalizzazione di richiesta, per tramite della Provincia di Milano, presso la CDDP di ridestinazione delle economie generate in ambito di assegnazione del mutuo posizione n. 4492128/00 per euro 4.440.763,81 contratto per conto dell'ex ATO da parte della Provincia di Milano;
- di approvare, per quanto di competenza, l'elenco dei progetti definitivi, oggetto della I richiesta alla CDDPP di ridestinazione di economie per euro 4.030.882,25;



AMBITO TERRITORIALE OTTIMALE  
PROVINCIA DI MILANO

UFFICIO D'AMBITO DELLA PROVINCIA DI MILANO - AZIENDA SPECIALE

VIALE PICENO 60 - 20129 MILANO  
TELEFONO: 02 7740 1 (CENTRALINO)

- di prendere atto delle attestazioni dei RUP da inoltrarsi alla CDDPP a supporto delle opere oggetto dell'attuale richiesta nei termini di cui all'allegato schema (allegato C) che si richiede di verificare in relazione alle esigenze della Cassa medesima;
- di rinviare a successivi atti, per quanto di competenza, l'approvazione di ulteriori progetti da sottoporre ad una seconda richiesta alla CDDPP di ridestinazione delle economie residue che alla data del 31 dicembre 2013 risultano pari ad euro 409.881,56;
- di autorizzare il Direttore di procedere con tutti gli atti necessari al raggiungimento dell'obiettivo tenendo aggiornato periodicamente il CDA in ordine all'evolversi della pratica presso la CDDPP;
- di dare mandato al Direttore di iscrivere tale punto dell'Ordine del Giorno alla prossima seduta della Conferenza dei Comuni per la dovuta informativa.

Considerata l'importanza e l'urgenza dell'atto deliberativo il Presidente mette in votazione l'immediata eseguibilità del provvedimento.

Il Presidente  
Dell' Ufficio d'Ambito  
della Provincia di Milano

Il Segretario Verbalizzante